

Distr.: General
11 October 2024
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



مجلس حقوق الإنسان

الدورة السابعة والخمسون

9 أيلول/سبتمبر - 11 تشرين الأول/أكتوبر 2024

البند 3 من جدول الأعمال

تعزيز وحماية جميع حقوق الإنسان، المدنية والسياسية والاقتصادية

والاجتماعية والثقافية، بما في ذلك الحق في التنمية

قرار اعتمده مجلس حقوق الإنسان في 9 تشرين الأول/أكتوبر 2024

9/57 إعادة الإدماج الاجتماعي للأشخاص المفرج عنهم من الاحتجاز والأشخاص الخاضعين لتدابير غير احتجازية

إن مجلس حقوق الإنسان،

إن يسترشد بمقاصد ميثاق الأمم المتحدة ومبادئه،

وإن يؤكد من جديد التزام جميع الدول باحترام جميع حقوق الإنسان والحريات الأساسية وحمايتها وإعمالها،

وإن يؤكد من جديد أيضاً الإعلان العالمي لحقوق الإنسان، والعهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية، والعهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية، واتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة، واتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة، واتفاقية حقوق الطفل، والاتفاقية الدولية للقضاء على جميع أشكال التمييز العنصري، واتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة، وغير ذلك من الصكوك الدولية لحقوق الإنسان ذات الصلة،

وإن يؤكد أن المادة 10 من العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية تشدد على أن الهدف الأساسي الذي يسعى إليه نظام السجون في معاملة السجناء هو إصلاح الأشخاص المفرج عنهم من الاحتجاز وإعادة تأهيلهم اجتماعياً،

وإن يشير إلى جميع قرارات الجمعية العامة ومجلس حقوق الإنسان ذات الصلة، ولا سيما قرار المجلس 27/53 المؤرخ 14 تموز/يوليه 2023 بشأن القضاء على العنف ضد النساء والفتيات: منع جميع أشكال العنف ضد النساء والفتيات محتجزات العدالة الجنائية والتصدي لها،

وإن يسلط الضوء على أهمية قواعد الأمم المتحدة النموذجية الدنيا لمعاملة السجناء (قواعد نيلسون مانديلا)، وقواعد الأمم المتحدة النموذجية الدنيا لإدارة شؤون قضاء الأحداث (قواعد بيجين)،



الرجاء إعادة الاستعمال

وقواعد الأمم المتحدة لمعاملة السجينات والتدابير غير الاحتجازية للمجرمات (قواعد بانكوك)، وقواعد الأمم المتحدة الدنيا النموذجية للتدابير غير الاحتجازية (قواعد طوكيو) وقواعد الأمم المتحدة بشأن حماية الأحداث المجريين من حريتهم (قواعد هافانا)، ومبادئ المقابلة الفعالة في سياق التحقيقات وجمع المعلومات (مبادئ منديز)، ومجموعة المبادئ المتعلقة بحماية جميع الأشخاص الذين يتعرضون لأي شكل من أشكال الاحتجاز أو السجن، ومبادئ الأمم المتحدة وتوجيهاتها بشأن سبل الحصول على المساعدة القانونية في نظم العدالة الجنائية،

وإن يلاحظ مع التقدير العمل المهم الذي يضطلع به في مجال إقامة العدل كل من مفوضية الأمم المتحدة السامية لحقوق الإنسان ومكتب الأمم المتحدة المعني بالمخدرات والجريمة ولجنة منع الجريمة والعدالة الجنائية، وإن يسلم بالحاجة إلى إيجاد أوجه تآزر ذات صلة في عملها لتعزيز الأبعاد المتعددة لحقوق الإنسان في إعادة الإدماج الاجتماعي للأشخاص المفرج عنهم من الاحتجاز أو الخاضعين لتدابير غير احتجازية،

وإن يشدد على أن إعادة الإدماج الاجتماعي تشير إلى عودة الشخص، الذي تعرّض لعقوبة تتطوي على سلب الحرية أو لتدابير غير احتجازية، إلى المجتمع بنجاح، بحيث يتمكن من العيش الكريم بالاعتماد على نفسه وفي ظل احترام القانون، والحصول على الفرص، والتمتع بحقوق الإنسان، دون تمييز من أي نوع،

وإن يؤكد أن الهدف الرئيسي لإقامة العدل فيما يتعلق بالحبس والتدابير غير الاحتجازية ينبغي أن يكون إعادة الإدماج الاجتماعي في نهاية المطاف للأشخاص الخاضعين لهذه التدابير، وإن يسلم بأهمية إعادة الإدماج الاجتماعي في الأعمال الكاملة لحقوق الإنسان الواجبة لهم، وفي سيادة القانون والتنمية المستدامة والصحة والأمن العامين،

وإن يساوره القلق من أن الأشخاص المفرج عنهم من الاحتجاز أو الخاضعين لتدابير غير احتجازية يواجهون في كثير من الأحيان عوائق كبيرة تحول دون إعادة إدماجهم في المجتمع وتمتعهم بحقوق الإنسان الواجبة لهم، بما في ذلك في مجالات السكن والغذاء والصحة والتعليم والعمل والضمان الاجتماعي والمشاركة السياسية، فضلاً عن عوائق في حصولهم على المساعدة الحكومية، ومن أن هذه العوائق التي تحول دون إعادة الإدماج يمكن أن تتفاقم بالنسبة للنساء والأطفال والمراهقين والأشخاص المنتمين إلى أقليات عرقية أو قومية أو إثنية أو دينية ولغوية، والأشخاص ذوي الإعاقة وكبار السن والشعوب الأصلية والأشخاص المنحدرين من أصل أفريقي والأشخاص الذين يعيشون في ظل أوضاع هشة أو في ظل التهميش،

وإن يساوره بالغ القلق لأن النساء والفتيات لا يستقن بما فيه الكفاية أو لا يستقن بتاتاً، عند احتجازهن في إطار العدالة الجنائية، من أي برامج لإعادة التأهيل تستجيب للاعتبارات الجنسانية والعمرية وتراعي الصدمات النفسية، أو من برامج إعادة الإدماج قبل الإفراج وبعده، من قبيل علاج الصحة العقلية والعلاج من تعاطي المخدرات والتعليم أو التدريب المهني الجيد، ولأن تدني وضعهن الاجتماعي والاقتصادي في المجتمع وتعرضهن للوصم من مجتمعهن المحلي وأسرنهن قد يعوقان إعادة الإدماج ويؤديان إلى معاودة الإجرام،

وإن يسلم بالحاجة إلى تقديم توجيهات محددة إلى الدول وجميع الجهات المعنية صاحبة المصلحة بشأن إعادة الإدماج الاجتماعي للأشخاص المفرج عنهم من الاحتجاز أو الخاضعين لتدابير غير احتجازية، وإن يسلم أيضاً بأن إعادة إدماج هؤلاء الأشخاص في المجتمع تتطلب تصميم وتنفيذ برامج فعالة تراعي حقوق الإنسان والتقييمات الفردية لاحتياجاتهم الفريدة والمخاطر التي يواجهها كل واحد منهم،

وإن يرحب بالجهود التي تبذلها الدول لتعزيز إعادة الإدماج الاجتماعي للأشخاص المفرج عنهم من الاحتجاز والأشخاص الخاضعين لتدابير غير احتجازية، وإن يشدد على أن نجاح إعادة الإدماج يتطلب جهوداً تعاونية بين الحكومات والقطاع الخاص والمنظمات غير الحكومية والأسر والناجين من الجريمة، وإن يعرب في الوقت نفسه عن قلقه من أن العبء الأكبر من المسؤولية عن مساعدة هؤلاء الأشخاص يقع في كثير من الأحيان على عاتق المنظمات غير الحكومية والأسر،

وإن يلاحظ مع التقدير أن إعلان كيوتو بشأن النهوض بمنع الجريمة والعدالة الجنائية وسيادة القانون: نحو تحقيق خطة التنمية المستدامة لعام 2030، الذي اعتمد في مؤتمر الأمم المتحدة الرابع عشر لمنع الجريمة والعدالة الجنائية، يسلط الضوء على أهمية تعزيز بيئة تأهيلية في المجتمع المحلي لتيسير إعادة الإدماج الاجتماعي، وعلى أن إعادة الإدماج الاجتماعي يمكن أن تسهم في الحد من معاودة الإجرام،

1- يسلط الضوء على التحديات التي يواجهها الأشخاص المفرج عنهم من الاحتجاز أو الخاضعون لتدابير غير احتجازية في إعادة إدماجهم في المجتمع وضرورة التصدي للتحديات المتعلقة بالتمتع بحقوق الإنسان دون تمييز، بما في ذلك الحق في الحياة، وفي عدم التعرض للتعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة، وفي التحرر من العبودية والسخرة، وفي المساواة أمام القانون والمساواة في التمتع بحماية القانون، وفي الأجر المتساوي عن العمل المتساوي، وفي مستوى معيشي لائق، وفي التمتع بأعلى مستوى ممكن من الصحة البدنية والعقلية، وفي التعليم، والتصدي للقيود غير القانونية على الحق في المشاركة في الحياة السياسية والعامة والحق في الخصوصية والحق في العمل؛

2- يعرب عن تقديره للحاجة إلى العمل مع جميع أصحاب المصلحة، إلى جانب الأشخاص المفرج عنهم من الاحتجاز أو الخاضعين لتدابير غير احتجازية، لمنع أشكال التمييز غير القانونية، فضلاً عن العنف والمضايقة ضدهم، والقضاء عليها، والتصدي للأعراف الاجتماعية السلبية والقوالب النمطية والوصم والحيثف الاقتصادي والاجتماعي والعنصرية والتمييز النظميين التي تحد من تمتعهم الكامل بحقوق الإنسان الواجبة لهم وتؤدبهم إقصاءهم المجتمعي وتعيق إعادة إدماجهم في المجتمع؛

3- يشجع الدول على استعراض التشريعات والسياسات والبرامج، وتعديلها حسب الاقتضاء، ووضع سياسات ولوائح واضحة بشأن سلوك موظفي العدالة الجنائية والبرامج المجتمعية لحماية الأشخاص المفرج عنهم من الاحتجاز أو الخاضعين لتدابير غير احتجازية من الوصم والتمييز وجميع أشكال العنف، واحترام حقوق الإنسان الواجبة لهم وحمايتهم وإعمالها، وتيسير وتعزيز إعادة إدماجهم في المجتمع بنجاح وقدرتهم على المشاركة الهادفة في المجتمع والمساهمة فيه؛

4- يدعو الدول إلى العمل الاستباقي على تيسير إعادة الإدماج الاجتماعي للأشخاص المفرج عنهم من الاحتجاز أو الخاضعين لتدابير غير احتجازية وفقاً لالتزاماتها وتعهداتها في مجال حقوق الإنسان، بالنظر في اتخاذ إجراءات منها ما يلي:

(أ) الشروع في دعم إعادة الإدماج الاجتماعي في جميع مراحل إقامة العدل، بما في ذلك أثناء تطبيق التدابير غير الاحتجازية وبعد الإفراج؛

(ب) تعزيز تصميم وتنفيذ برامج فعالة لإعادة الإدماج الاجتماعي على أساس تقييم احتياجات الأشخاص المفرج عنهم من الاحتجاز أو الخاضعين لتدابير غير احتجازية والمخاطر التي يواجهونها، علماً أن الأفراد قد يحتاجون إلى إعادة تقييم وضعهم طوال فترة إعادة إدماجهم؛

(ج) تصميم وتنفيذ برامج شاملة لإعادة الإدماج الاجتماعي قبل الإفراج وبعده، بما في ذلك برامج خاصة بالنوع الاجتماعي والسن والإعاقة تراعي الاحتياجات المحددة للأشخاص الذين يعيشون في ظل أوضاع هشّة، وتهدف إلى ضمان الانتقال المدعوم بالكامل من الخدمات الاحتجازية إلى الخدمات المجتمعية وتيسير الحصول على الحاجات الأساسية، مثل الغذاء والملبس والسكن والرعاية الطبية وخدمات الصحة العقلية، فضلاً عن العلاج من إساءة استخدام المواد المخدرة، وضمان سهولة الحصول على المعلومات المتعلقة ببرامج إعادة الإدماج هذه؛

(د) وضع برامج توفر للأشخاص المفرج عنهم من الاحتجاز أو الخاضعين لتدابير غير احتجازية إمكانية الوصول المستمر إلى برامج التدريب المهني والتقني والبرامج التعليمية المجتمعية لدعمهم في تطوير المهارات اللازمة لإعادة الاندماج الاجتماعي على المدى الطويل، وتوفير الدعم اللازم للحصول على عمل آمن وكريم ومربح؛

(هـ) تعزيز نهج تصالحي وتأهيلي لإعادة الإدماج الاجتماعي، بسبل منها تثقيف الجمهور من خلال حملات إزالة الوصم، وعند الاقتضاء، من خلال الوساطة بين الضحية والجاني وتقديم المشورة للأسرة، وتعزيز مشاركة المجتمع المحلي، مع إيلاء الاعتبار الواجب لحماية المجتمع والأفراد؛

(و) تيسير عمليات العدالة التصالحية، متى كان ذلك ملائماً وفقاً للأطر القانونية المحلية، في المراحل ذات الصلة من نظام العدالة الجنائية وفي المجتمع المحلي من أجل مساعدة الضحايا وإعادة إدماج الأشخاص المفرج عنهم من الاحتجاز أو المعرضين لتدابير غير احتجازية، ودعم حقوق الإنسان ومنع الجريمة ومعاودة الإجراء؛

(ز) استحداث بدائل مناسبة للحبس التقليدي، حيثما أمكن، بما في ذلك مراكز الاحتجاز الصغيرة، مع إعطاء الأولوية للتدابير غير الاحتجازية واستخدام خيارات مثل الإفراج المشروط، وإجازة زيارة البيت، والبرامج والخدمات المجتمعية لتيسير الانتقال إلى الحرية، والحد من الوصم والتمييز، وإعادة العلاقات بين المفرج عنهم من الاحتجاز وأسرهم ومجتمعاتهم؛

(ح) تشجيع مشاركة القطاع الخاص بنشاط في تعزيز إعادة الإدماج الاجتماعي واحترام حقوق الإنسان للأشخاص المفرج عنهم من الاحتجاز أو الخاضعين لتدابير غير احتجازية بإتاحة فرص العمل المستدام، وكذلك برامج الإدماج الاجتماعي ومخططات التوظيف، بما في ذلك في الوظائف الداعمة للتنمية المستدامة؛

(ط) ضمان التثقيف المناسب، بما في ذلك التثقيف والتدريب المراعيان للضحايا والمسؤولين في مجال إعادة الإدماج الاجتماعي، مثل موظفي إنفاذ القانون وسلطات السجن وموظفي الإفراج المشروط ومفوضي الاختبار والأخصائيين الاجتماعيين ومقدمي الرعاية الصحية؛

(ي) تعزيز ودعم الشراكات بين أصحاب المصلحة المتعددين من خلال توطيد التنسيق بين السلطات الحكومية المعنية على جميع المستويات، وشراكات القطاعين العام والخاص بين تلك السلطات والمجتمعات المحلية؛

(ك) تقاسم أفضل الممارسات وتبادل المعلومات عن سياسات وبرامج إعادة الإدماج الاجتماعي ذات الصلة وعن الشراكات ذات الصلة بين القطاعين العام والخاص؛

5- يشدد على فوائد إعادة الإدماج الاجتماعي في التمتع الكامل بحقوق الإنسان للجميع، وتحسين الصحة والأمن العامين، والتنمية المستدامة، ومنع الجريمة، وسيادة القانون؛

6- يرحب بالبرامج القائمة والناشئة وأفضل الممارسات التي تتبعها الدول فيما يتعلق بإعادة الإدماج الاجتماعي، ولا سيما تلك التي تعتمد نهجاً قائماً على حقوق الإنسان، ويعرب عن تقديره للطلبات التي قدمتها الدول المهتمة للحصول على مزيد من التوجيهات بشأن هذه المسألة؛

7- يحث جميع أصحاب المصلحة المعنيين على الإسهام في زيادة الجهود الحكومية والتعاون الدولي في تصميم وتنفيذ لوائح وسياسات وبرامج إعادة الإدماج الاجتماعي للأشخاص المفرج عنهم من الاحتجاز أو الخاضعين لتدابير غير احتجازية، وفي جمع البيانات ذات الصلة وتحليلها ونشرها، بما في ذلك البيانات المصنفة حسب الأصل الإثني أو الدخل أو الجنس أو السن أو العرق أو الإعاقة أو الموقع الجغرافي أو غير ذلك من العوامل، بشأن مدى إعادة الإدماج الاجتماعي لهؤلاء الأشخاص وطبيعتها ونتائجها، وبشأن تأثير السياسات والبرامج الرامية إلى مكافحة التمييز وفعاليتها، وقدرتهم على التمتع بحقوق الإنسان الواجبة لهم؛

8- يطلب إلى مفوضية الأمم المتحدة السامية لحقوق الإنسان أن تُعد دراسة شاملة، تتضمن توصيات عملية، عن حقوق الإنسان وإعادة الإدماج الاجتماعي للأشخاص المفرج عنهم من الاحتجاز والأشخاص الذين يخضعون لتدابير غير احتجازية، بغية تقييم فوائد المضي في وضع مبادئ توجيهية، استناداً إلى مشاورات واسعة النطاق مع الجهات الرئيسية صاحبة المصلحة، بما في ذلك الدول وهيئات الأمم المتحدة ووكالاتها وصناديقها وبرامجها، ومنها مكتب الأمم المتحدة المعني بالمخدرات والجريمة، وهيئات معاهدات حقوق الإنسان، والإجراءات الخاصة لمجلس حقوق الإنسان، والمؤسسات الوطنية لحقوق الإنسان، والمدافعون عن حقوق الإنسان، ومنظمات المجتمع المدني، والأوساط الأكاديمية، ومنظمات العدالة الجنائية، والأشخاص المفرج عنهم من الاحتجاز الذين خبروا هذا الوضع، والناجون من الجريمة، وأن تقدم الدراسة إلى مجلس حقوق الإنسان في دورته الستين، في صيغة يسهل على الأشخاص ذوي الإعاقة الاطلاع عليها، بما في ذلك في شكل ميسر وتسهيل قراءته؛

9- يدعو جميع الجهات المعنية صاحبة المصلحة، بما في ذلك الإجراءات الخاصة وهيئات المعاهدات والمفوضية السامية ومكتب الأمم المتحدة المعني بالمخدرات والجريمة، إلى بدء أو تمكين عملها المتعلق بتعزيز حقوق الإنسان وحمايتها واحترامها في سياق إعادة الإدماج الاجتماعي للأشخاص المفرج عنهم من الاحتجاز والأشخاص الذين يخضعون لتدابير غير احتجازية؛

10- يطلب تقديم كل الدعم المالي والتقني واللوجستي اللازم لتنفيذ هذا القرار؛

11- يقرر أن يبقى المسألة قيد نظره.

الجلسة 46

9 تشرين الأول/أكتوبر 2024

[اعتُمد بدون تصويت].